

**Zeitschrift:** Collage : Zeitschrift für Raumentwicklung = périodique du développement territorial = periodico di sviluppo territoriale

**Herausgeber:** Fédération suisse des urbanistes = Fachverband Schweizer Raumplaner

**Band:** - (1998)

**Heft:** 3

**Artikel:** Das Internet-Angebot der VLP : Spielzeug oder echte Information?

**Autor:** Muggli, Rudolf

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-957110>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Das Internet-Angebot der VLP: Spielzeug oder echte Information?

Die VLP bietet ihren Mitgliedern seit einigen Monaten Informationen Online im Internet an. Auch kann die Dokumentationsstelle für Raumplanungs- und Umweltrecht DATE über e-mail benützt werden. Das Internet ist in Mode. Bald wird nicht nur die Migros Internet-shopping anbieten, sondern jedermann, der etwas auf sein modisches Auftreten hält. Aber lässt sich das Internet auch in einem Raumplanungsfachverband wie der ASPAN praktisch nutzen? Für die Beantwortung dieser Frage ist es nützlich, kurz auf einige Möglichkeiten des Internet hinzuweisen.

## Vier wichtige Internet-Dienstleistungen

### Daten-Supermarkt

Das Internet ist schon heute ein riesiger Daten-Supermarkt, bloss sind die meisten Angebote noch gratis oder werden mit Werbung finanziert. Wer sucht, der findet zu allem etwas. Beim Suchen helfen sogenannte Suchmaschinen (Altavista, Yahoo, search.ch usw.). Möchten Sie bei-

spielsweise das aktuelle Surf-Wetter am Gardasee in Oberitalien kennen (<http://www.privera.ch/webcam/>)? oder interessiert es Sie, welches Wetter am Genfer Flughafen herrscht (<http://www.privera.ch/webcam/>)? oder wieviel Steuern Sie im Kt. Zürich in einer bestimmten Gemeinde bezahlen müssten (<http://www.ktzh.ch/statistik/themen/b18/steuerrechnung.html>)? Sie können auch Einblick in den Entwurf des Europäischen Raumordnungskonzept EUREK der EU-Raumordnungsminister nehmen (<http://www.inforegio.org>) oder sich über die Arbeiten der Expo 01 informieren lassen (<http://www.expo2001.ch>). Wer will, kann sich das Grundbuch der aargauischen Gemeinde Schinznach-Dorf ansehen (<http://www.porta-partner.ch>). Wichtige Datenlieferanten für die Raumplanung sind das Bundesamt für Statistik (<http://www.admin.ch/bfs/>), das Bundesamt für Landestopografie sowie die kantonalen Statistikämter (<http://www.ktzh.ch/statistik/>).

### Elektronische Post

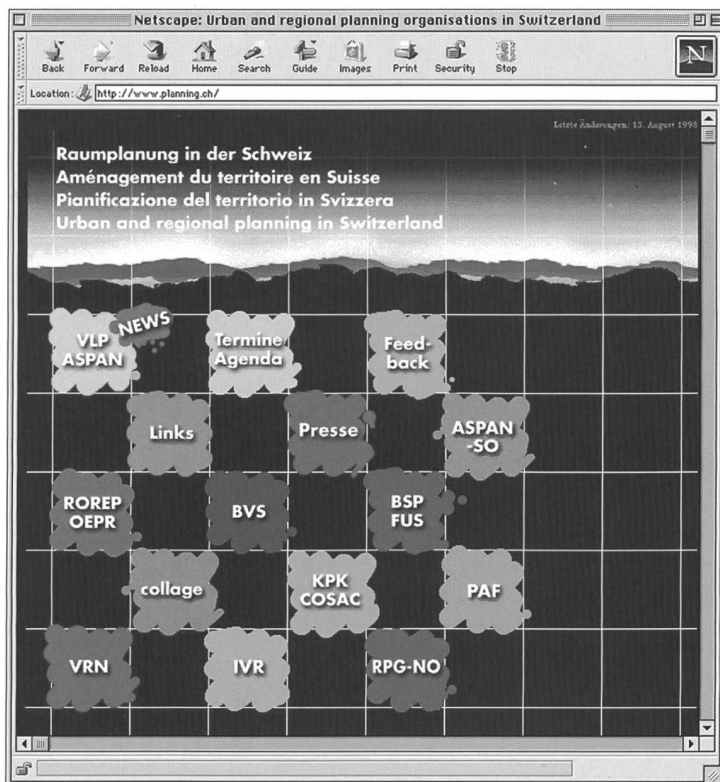
E-mail ist die schnellste und billigste Post. Heute lässt sich der Inhalt einer Mitteilung sogar verschlüsseln, so dass der Inhalt geheimer bleibt als in einem Briefumschlag. Besonders nützlich ist die Möglichkeit, Computerdateien «beilegen» zu können. Es ist also Schluss mit dem Versenden von Disketten mit Worddateien. Bei grossen Bilddateien dagegen ist das «Mailen» bisweilen zu langsam. Das ändert sich aber rasch mit der Nutzung der Kabelfernsehtetze der Cablecom.

### Elektronische Diskussionsgruppen

Internet-Benutzer können weltweit an unzähligen Diskussionsgruppen zu allen möglichen Themen teilnehmen. Beispielsweise unterhalten die englischen Universitäten auch Diskussions- und Erfahrungsaustauschgruppen zum Thema Raumplanung. Man braucht sich nur in die Adressliste eintragen zu lassen und erhält dann regelmässig Diskussionbeiträge, zu denen man sich selbst äussern kann. Das Forum dient auch für Umfragen zu Fachthemen (<http://www.mailbase.ac.uk>). Letztlich nutzte sogar Bundespräsident Flavio Cotti das Internet für einen online-Schwatz mit Schweizer Schulklassen.

Diese drei Möglichkeiten bieten auch im Bereich der Raumplanung einiges. Die VLP macht ihren Mitgliedern auf ihrer Homepage <http://www.planning.ch> das folgende Angebot:

► Rudolf Muggli, Direktor  
Schweizerische  
Vereinigung für  
Landesplanung (VLP)



## Internet-Marketing

Immer mehr Firmen stellen sich im Internet vor und bieten auch gleich ihre Produkte an. Beispielsweise präsentiert sich die Firma Wüest&Partner in Zürich schon seit längerer Zeit mit ihren MitarbeiterInnen und ihren Produkten im Internet. Es wäre sicher eine reizvolle Aufgabe für die Berufsverbände, auf ihrer Internetseite ein Verzeichnis aller Planungsbüros mitsamt den Links zu deren eigenen HomePage zusammenzustellen. Die Vereinigung für Umweltrecht bietet übrigens bereits ein solches Verzeichnis der UmweltjuristInnen an – selbstverständlich gegen Einschreibgebühr (<http://www.vur-ade.ch>).

## Die Homepage der VLP

### «VLP/ASPAN»

Hier werden die Aktivitäten der VLP in einer Art Prospekt vorgestellt. Man kann sich beispielsweise direkt für eine Mitgliedschaft anmelden oder Einblick in die Liste der Publikationen der ASPAN nehmen.

### «ASPAN-SO»

Die Westschweizer Sektion der VLP veröffentlicht den Text der «cahiers de l'ASPAN» regelmässig im Internet (<http://ecolu-info.unige.ch/ASPAN-SO>).

### «News»:

Interessante Ereignisse werden jede Woche in französischer und deutscher Sprache publiziert: Ein neues kantonales Planungs- und Baugesetz wurde beschlossen, das kantonale Raumplanungsamt hat einen neuen Chef erhalten, der Bundesrat hat einen Sachplan erlassen usw.

### «Agenda»

Alle wichtigen Veranstaltungen in der ganzen Schweiz finden sich auf einer Liste, die ständig nachgeführt wird.

### «Presse»

Die VLP wertet täglich eine Reihe von Zeitungen aus. Die Auswertung steht den Mitgliedern der VLP im Internet kostenlos zur Verfügung. Weil eine Liste zu lang wäre, erlaubt die Internetseite «Presse» eine gezielte Stichwortsuche. So lassen sich beispielsweise alle Beiträge suchen, auf die das Stichwort «Ortsplanung» zutrifft. Sucht man nach diesem Stichwort, so werden selbstverständlich auch Artikel in französischer Sprache gefunden.

### «Links»

Auf dieser Seite findet man Verzweigungen zu vielen weiteren Anbietern von raumplanerischen Informationen. Die Seite wird ständig ergänzt. Die VLP ist dankbar für alle Anregungen (Sie erreichen uns unter der e-mail-Adresse [vlp-aspaspan@planning.ch](mailto:vlp-aspaspan@planning.ch)).

Sehr nützlich sind auf dieser Seite vor allem die Verbindungen zur Bundesverwaltung: So kann man beispielsweise direkt in den Entscheiden des Schweizerischen Bundesgerichts recherchieren oder sich alle Schweizer Gesetze herunterladen. Das geht bestimmt schneller, als wenn die Dokumente per Post bei der Drucksachen- und Materialzentrale bestellt werden, obwohl heute Bestellungen auch online erfolgen können. Die Kantone Baselland und Zürich bieten übrigens dieselbe Dienstleistung für ihre eigenen Gesetze an.

### «Collage», «BSP-FUS», «VRN», «BVS», «PAF» etc.

Diese Seiten stehen den Berufsverbänden der Raumplanerinnen und Raumplaner zur Verfügung. Die FUS beispielsweise kann sich vorstellen oder eine Verbindung zu ihrer eigenen Homepage einbauen.

## Die zukünftige Entwicklung

Sicher ist, dass die Möglichkeiten des Internets noch längst nicht erschöpft sind. Auf längere Sicht wird es sich wie ein echter Daten-Supermarkt (data warehouse) darstellen, wo man wertvolle Daten gegen Bezahlung einkauft und direkt auf den eigenen Computer lädt. Die VLP wird dabei sicher im Rahmen ihrer beschränkten finanziellen Möglichkeiten mitmachen. Ihre Datenbanken mit Gerichtsentscheiden und ihre Bibliothek beispielsweise bieten sich für solche Anwendungen an. Ziel wäre es, innert wenigen Minuten eine Übersicht darüber zu erhalten, was bei der VLP zu einem bestimmten Stichwort vorhanden ist. ■

## Les prestations de l'ASPAN sur internet: joué ou réel information?

L'ASPAN est depuis quelques mois sur internet. Quel est l'avantage de ce service pour l'aménageur et urbaniste? L'internet est en première ligne un géant supermarché de donnée. Et qui cherche, trouve! Voulez-vous connaître le temps au Lac de Garde ou à l'aéroport de Genève-Cointrin? Il n'y a rien que l'on ne trouve pas sur l'internet. Avec un accès sur internet on a droit à la poste électronique, le e-mail. Par ce moyen simple et peu cher, la correspondance redeviens facile et rapide. La HomePage de l'ASPAN mène à disposition un lien pour les associations d'urbanistes et aménageurs suisses, ainsi que pour la section romande de l'ASPAN et le périodique collage. Dans un futur proche, les prestations sur internet deviendront plus importante pour que bientôt la recherche d'un thème ne sera qu'une affaire de quelques minutes.

